

Operating Instructions

UB03-*





Version: 01.01.04 Issue date: 16.12.2021

Order number: 299588

Disclaimer

Publisher and copyright holder:

R. STAHL HMI Systems GmbH Adolf-Grimme-Allee 8 D 50829 Cologne

Telephone: (Sales Support) +49 221 768 06 - 1000

(Technical Support) - 5000

Fax: - 4100

E-mail: (Sales Support) <u>sales.dehm@r-stahl.com</u>

(Technical Support) <u>support.dehm@r-stahl.com</u>

- All rights reserved.
- This document may not be reproduced in whole or in part except with the written consent of the publisher.
- The information in this document is subject to change without notice.

Any warranty claims are limited to the right to demand amendments. Liability for any damage that might result from the contents of these instructions or all other documentation is limited to clear cases of premeditation.

We reserve the right to amend our products and their specifications at any time, provided it is in the interest of technical progress. The information in the current manual (online or on CD / DVD / USB-stick) or in the operating instructions included in the delivery applies.

Trademark

The terms and names used in this document are registered trademarks and / or products of the companies in question.

Copyright © 2021 by R. STAHL HMI Systems GmbH. Subject to alterations.

Specific markings

The markings in these operating instructions refer to specific features that must be noted.

In detail, these are:



This sign alerts users to hazards that **will** result in death or serious injury if ignored.



This sign alerts users to hazards that **may** result in death or serious injury if ignored.



This sign alerts users to hazards that may damage machinery or equipment or result in injury if ignored.



Information highlighted by this symbol indicates measures for the prevention of damage to machinery or equipment!



Information highlighted by this symbol indicates important information of which particular note should be taken!



Information highlighted by this symbol refers to a different chapter or section in this manual or other documentation or a web-page!

Table of contents

	Description	Page
	Disclaimer	2
	Specific markings	3
	Table of contents	4
1	Preface	7
2	Intended use	7
2.1	Version UB03-Z*-RFID-*	7
2.2	Version UB03-Z1-CON-UTP	8
2.3	Connectivities	8
2.3.1	UB03-Z*-RFID	8
3	Technical data	9
4	Marking	10
4.1	Type code	10
4.1.1	Approval	10
4.1.1.1	Type key code	10
4.1.1.1	Version UB03-Z*-RFID-*	11
4.1.2.1	Type key code	11
4.1.2.1	Version UB03-Z1-CON-UTP	11
4.1.3	Ex classification ATEX / IECEx	12
4.2.1	UB03-Z1-*	12
4.2.1	UB03-Z1- UB03-Z2-*	12
4.2.2	Ex classification CCC / CNEX	12
4.3.1	UB03-Z1-*	12
4.3.2	UB03-Z2-*	12
4.4	Certificates	12
4.5	Notified Body ID number	13
4.6	Temperature Range	13
4.7	Type of Protection	13
4.8	Warnings	13
4.9	Serial number	13
4.10	Manufacturing date	13
4.11	Manufacturer	13
5	Applied standards	14
5.1	ATEX / IECEx	14
5.1.1	UB03-Z1-*	14
5.1.2	UB03-Z2-*	14
5.2	EMC Directive 2014/30/EU	14
5.3	Low Voltage Directive 2014/35/EU	14
5.4	RoHS Directive 2011/65/EU	14
6	Electrical parameters	15
6.1	Connection values	15
6.2	Non intrinsically safe interfaces (Ex eb / Ex ec)	15
6.2.1	X1 power supply	15
6.2.2	X1Data cable	15
6.2.3	X2 data cable	15

7 Electrical Installation 7.1 UB03-*-RFID 7.1.1 Status LED 7.1.2 Connection overview terminal assignment 7.1.3 Connection overview 7.1.3.1 Connection of UB03-Z1-RFID-*-RS422-* to ET-208-*-AC / DC	16 16 16
7.1.1 Status LED 7.1.2 Connection overview terminal assignment 7.1.3 Connection overview	16
7.1.2 Connection overview terminal assignment 7.1.3 Connection overview	
7.1.3 Connection overview	
	17
7.1.5.1 Collication of Obos 21 Kilb Ko422 to 21 200 Ac7 bo	17
7.1.3.2 Connection of UB03-Z1-RFID-*-RS422-* to ET-208-*-DC	17
7.1.3.3 Connection of UB03-Z*-RFID-*-USB-* to ET-/MT-xx6	18
7.1.3.4 Connection of UB03-Z*-RFID-*-RS422-* to ET-/MT-xx6	18
7.1.3.5 Connection of UB03-Z*-RFID-*-\text{VS422}- to E1-/\text{MT-xx7}	19
7.1.3.6 Connection of UB03-Z*-RFID-*-USB-* to ET-/MT-xx8	19
7.1.3.7 Connection of UB03-Z*-RFID-*-RS422-* to ET-/MT-xx8-*-AC	20
7.1.3.8 Connection of UB03-Z*-RFID-*-RS422-24V-* to ET-/MT-xx8-*-DC	20
7.2 UB03-Z1-CON-UTP	21
7.2.1 Status LED	21
7.2.2 Connection overview terminal assignment	21
7.2.3 Connection diagram	21
7.2.4 Connection diagram 7.2.4 Connection of supply voltage to UB03-Z1-CON-UTP via	
operator interface	22
7.2.5 Connection of supply voltage to UB03-Z1-CON-UTP for ET-208-AC	22
7.2.6 Connection of supply voltage to UB03-Z1-CON-UTP for ET-208-DC	23
7.2.7 Connection of UB03-Z1-CON-UTP to operating device TX	23
7.2.8 Connection of UB03-Z1-CON-UTP to VI-UTP-2300A	24
7.2.9 Connection of UB03-Z1-CON-UTP to UB03-Z1-CON-UTP	24
8 Safety information	25
8.1 Commissioning	25
8.2 Use	25
8.3 Industrial Security	25
8.4 Mounting and dismounting	26
8.4.1 Mounting screws / threaded holes	26
8.4.2 UB03-Z*-RFID-*	26
8.4.3 UB03-Z1-CON-UTP	26
8.5 Installation	27
8.5.1 Details for connection compartments	27
8.5.1.1 Cable glands	27
8.5.2 Details for electrical connection of Interfaces X1, X2	28
8.5.3 Earthing	28
9 Mechanical data	29
9.1 Views	29
9.1.1 UB03-*	29
9.1.2 Card holder	29
9.1.3 UB03-*-RFID with card holder	29
9.2 Dimensions	30
9.2.1 UB03-*	30
9.2.2 Card holder	30
	30 31

9.3.1	Recommended mounting position	31
9.3.1.1	For UB03-*RFID	31
9.3.1.2	For operating device x98	32
10	Maintenance, overhaul and repair	33
10.1	Damaged sealing	33
11	Adjustment	33
12	Training instructions	33
13	Special conditions of use	33
14	Special tools	33
15	Cells and Batteries	33
16	Disposal / Restricted substances	34
16.1	Declaration of substances and restricted substances	34
16.1.1	Declarable substance groups	34
16.1.2	RoHS directive 2011/65/EC	34
16.1.3	IMO Resolution MEPC.269(68)	34
17	Drawings	35
17.1	Installation with UB03-Z*-RFID-* fixing frame	35
17.2	Wall mounting of UB03-Z1-CON-UTP	36
18	Declaration of EC conformity	37
18.1	UB03-Z1-RFID*	37
18.2	UB03-Z2-RFID*	38
18.3	UB03-Z1-CON-UTP	39
18.4	RCM	40
18.5	CCC	42
18.5.1	UB03-Z1-*	42
18.5.1.1	English version	42
18.5.1.2	Chinese version	46
18.5.2	UB03-Z2-*	50
18.5.2.1	English version	50
18.5.2.2	Chinese version	54
19	Evaluation of transponder media	58
19.1	RFID chip cards	58
19.2	RFID tag	60
20	Conformity assessment	61
21	Release notes	62

1 Preface

These Operating Instructions contain all aspects relevant to explosion protection for the UB03-* devices. They also contain information on the connection and installation (etc.) of these devices.



All data relevant to explosion protection was copied to these operating instructions from the EC type examination certificate.

For the correct operation of all associated components please note, in addition to these operating instructions, all other operating instructions enclosed in this delivery as well as the operating instructions of the additional equipment to be connected.



The certificates for the UB03-*devices are compiled in the document entitled CE_UB03, which is stored on the CD / DVD / USB stick included in the delivery.

You can also find this document online at <u>r-stahl.com</u> or request a copy from R. STAHL HMI Systems GmbH.

2 Intended use

The UB03-* devices are explosion-protected equipment for installation in hazardous areas. Whilst version UB03-Z1-* can be installed in Zones 1 and 21 (EPL Gb, Db) according to the ATEX directive, version UB03-Z2-* is suitable for installation in Zones 2 and 22 (EPL Gc, Dc).

The UB03-* devices consist of an enclosure with integrated electronics. Different electronics modules are available for different functionalities (see type code).

Connection to the interfaces is located inside an integrated Ex eb / ec connection box.

The UB03-* devices can be mounted inside a front panel with a fixing frame or inside an enclosure.

2.1 Version UB03-Z*-RFID-*

The UB03-Z*-RFID-* versions are equipped with an RFID chipcard reader. These are proximity readers that can read the corresponding transponder media without direct contact and transfer the data to operating devices or any other systems.

Two versions of RFID reader are available for different types of data transfer between reader and a corresponding software.

- CRYPT data is transferred via an encrypted bidirectional protocol. This protocol can also be used to describe the transponder media. The connected device must be able to support the data encryption via a suitable application. The protocol description can be provided once a confidentiality agreement has been signed.
- ASCII when the transponder medium approaches or is removed, the reader actively sends
 the pre-parameterised content of the medium in the form of characters transformed bytewise from hex code to ASCII. Applications such as PM Logon from Siemens or LogOnPlus
 from i.p.a.s. support this encryption protocol.

In addition, a card holder is available for the RFID reader, which is glued to the reader (or, in the case of the x98 device, to the device itself).

2.2 Version UB03-Z1-CON-UTP

The UB03-Z1-CON-UTP is an Ethernet extender that can be used to extend the LAN copper cables' limited distance of 100 m to up to 250 m (1x twisted pair).

A fixing frame for the installation of the extender is included in the delivery of the UB03-Z1-CON-UTP.

Available counterparts are the VI-UTP-2300A Ethernet extender PoE or the series UTP Vigitron extender with identical construction.

The UB03-Z1-CON-UTP devices' immunity level corresponds to "Industrial Grade", that of the Vigitron Extenders to "Commercial Grade", according to the manufacturer.

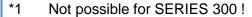


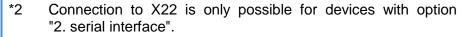
Depending on the cable length it may take several minutes after the UB03-Z1-CON-UTP has been switched on for it to be located and a connection to be established.

2.3 Connectivities

2.3.1 UB03-Z*-RFID

Reader version	Device series / interface			
	RAPTOR	EAGLE	MANTA *3	SHARK *3
	ET-208	ET-/MT-xx6	ET-/MT-xx7	ET-/MT-xx8
UB03-Z1-RFID-*-USB-*	-	X5 or X7 *1	X13	X6
UB03-Z1-RFID-*-RS422-*	X2 or X3	X2 or X22 *2	-	X7
		MT-xx6	MT-xx7	MT-xx8
UB03-Z2-RFID-*-USB-*	-	X5 or X7 *1	X13	X6
UB03-Z2-RFID-*-RS422-*	-	X2 or X22 *2	-	X7







*3 SERIES 600 devices require an additional FTDI driver that needs to be installed on the connected PC. The current FTDI driver is located at the following link: http://www.ftdichip.com/Drivers/D2XX.html

ASCII version only:

Additionally, a keyboard wedge needs to be installed on the connected PC to receive and transfer the reader data to an application.

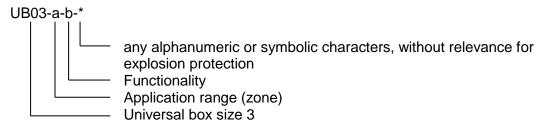
3 Technical data

Function / Equipment	UB03-Z*-RFID-*-USB-*	UB03-Z*-RFID-*-RS422-*	UB03-Z1-CON-UTP	
Power supply	in the E	x e terminal compartment	_	
Connections	via screv	v terminals, 2.5 mm² green		
Nominal voltage	5 VDC via USB interface	5 / 12 or 24	I VDC	
Voltage range		4.75 - 30 VDC		
Rated operational power	typically 1 W		typically 2 W	
Nominal current	0.2 A	0.2 A	0.4 A	
LED	for power, OK, e		for power, link / traffic	
Interfaces	USB	RS-422	10/100Base-TX	
Data cable	USB 2.0 cable (recommended) or	CAT6 cable	CAT7 cable (1 pair)	
	Type A Profinet cable (AWG22)	Type A Profinet cable (AWG22)		
Data cable lengths				
Ethernet extender	-		max. 250 m (820.21 ft)	
USB with USB 2.0 cable	max. 3.0 m (9.84 ft)	-	-	
USB with Profinet cable	max. 3.0 m (9.84 ft)	-	-	
RS-422 with CAT6 cable	-	max. 1000 m (3,280.84 ft)	-	
RS-422 with Profinet cable	-	max. 1000 m (3,280.84 ft)	-	
Enclosure	Compact	enclosure with fixing plate		
Enclosure material		Aluminium		
Enclosure protection type		IP66		
Ambient temperature range	-40 °C	+70 °C / [-40 °F +158 °F]		
	-40 0			
Mounting orientation	40404 M40	any	4.: 0404 M40	
Cable gland type	1x 8161 M16 1x 8290 M20 stopping plugs	1x 8161 M16 1x 8161 M20	1x 8161 M16 1x 8161 M20	
Cable gland diameter range	2 – 9 mm	2 – 9 mm 4 – 13 mm	2 – 9 mm 4 – 13 mm	
Dimensions [mm] / [inch]	-	4 – 13 11111	4 - 13 111111	
Dimensions [mm] / [inch] Front (w x h)	405	5 x 185 / [4.92 x 7.28]		
Mounting cut-out (w x h)	123	0 X 1607 [4.92 X 7.26]		
(+0.5 / -0.3) / [+0.0197 / -0.0118]	110	x 170 / [4.33 x 6.69]		
Depth of cut-out	54.2 / [2.13]			
Wall thickness	1 – 5 / [0.0394 – 0.197]			
Weight [kg] / [lbs]		1.0 / [2.2]		
Supported transponder media			-	
опременяния положения положения	Transponder media	Reader technology	_	
	MIFARE Classic, 1k / 4k	MIFARE Classic		
	DESFire, 4k	MIFARE DESFire		
	DESFire EV1, 2k / 4k / 8k	MIFARE DESFire EV1		
	LEGIC MIM 22 / MIM 256 / MIM 1024	LEGIC prime		
	LEGIC ATC512-MP110 (ISO 14443A)			
	LEGIC ATC2048-MP110 (ISO 14443A)			
	LEGIC ATC4096-MP310 (ISO 14443A)			
	LEGIC ATC4096-MP311 (ISO 14443A)	LEGIC advant		
	LEGIC AFS4096-JP10 / JP11 (ISO 14443A)			
	LEGIC ATC256 MV210 (ISO 15693)			
	LEGIC ATC256-MV210 (ISO 15693) LEGIC ATC1024-MV110 (ISO 15693)			
	ISO 14443A transponder (UID / CSN)			
	ISO 15693 transponder (UID / CSN)			
	Sony FeliCa subset	Common		
	INSIDE Secure (UID / CSN)			
	Transparent, NFC Forum Type 2 Tag Transparent, NFC Forum Type 3 Tag			
Panel mount type	PRIMO-A-1200)-A	<u> </u>	

4 Marking

4.1 Type code

4.1.1 Approval



4.1.1.1 Type key code

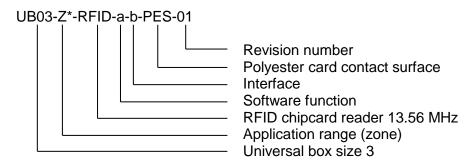
Number of type code	possible value	Description	
	Z1	Devices for Zone 1, Zone 21, EPL Gb, Db)
a	Z2	Devices for Zone 2, Zone 22, EPL Gc, Do	
	RFID-C3-USB	RFID card reader 13.56 MHz, USB interfac MIFARE / DESFire / EV1, CRYPT	e,
	RFID-C4-USB	RFID card reader 13.56 MHz, USB interfac MIFARE / DESFire / EV1, ASCII	e,
	RFID-C5-USB	RFID card reader 13.56 MHz, USB interfac LEGIC, MIFARE / DESFire / EV1, CRYPT	,
	RFID-C6-USB	RFID card reader 13.56 MHz, USB interfac LEGIC, MIFARE / DESFire / EV1, ASCII	e,
	RFID-C7-USB	RFID card reader 13.56 MHz, USB interface,	NFC
	RFID-C3-RS422	RFID card reader 13.56 MHz, RS-422 interfa MIFARE / DESFire / EV1, CRYPT	ice,
b	RFID-C4-RS422	RFID card reader 13.56 MHz, RS-422 interfa MIFARE / DESFire / EV1, ASCII	ice,
	RFID-C5-RS422	RFID card reader 13.56 MHz, RS-422 interfa LEGIC, MIFARE / DESFire / EV1, CRYPT	·
	RFID-C6-RS422	RFID card reader 13.56 MHz, RS-422 interfa LEGIC, MIFARE / DESFire / EV1, ASCII	ice,
	RFID-C7-RS422	RFID card reader 13.56 MHz, RS-422 interface	, NFC
	CON-UTP	Transducer from UTP to Ethernet 10/100Base	e-TX
	CON-USB	Transducer from USB to Ethernet 10/100Base-TX	
	AMP-Audio	Audio amplifier	Future
	DSP-10	Power supply	planning
	III-LED	LED lighting	

4.1.2 Version UB03-Z*-RFID-*



At the time of publication of this document, only the versions listed in the following type key code have been realised.

4.1.2.1 Type key code



Version

10.0.0.1	
Classification product key	Description
	Version with
UB03- Z1 -RFID-a-b-PES-01	Approval for Zone 1, Zone 21, EPL Gb, Db
UB03- Z2 -RFID-a-b-PES-01	Approval for Zone 2, Zone 22, EPL Gc, Dc
UB03-Z*-RFID- C05 -b-PES-01	Transponder media LEGIC, MIFARE / DESFire / EV1,
0B03-2 -RFID-C03-b-PE3-01	CRYPT transmission protocol
UB03-Z*-RFID- C06 -b-PES-01	Transponder media LEGIC, MIFARE / DESFire / EV1,
0B03-2 -RFID- C00 -b-PE3-01	ASCII (protocol-less)
UB03-Z*-RFID-a- USB -PES-01	USB interface
UB03-Z*-RFID-a- R\$422 -PES-01	RS-422 data Interface

4.1.3 Version UB03-Z1-CON-UTP



At the time of publication of this document only the version listed here has been realised.

Version

UB03-Z1-CON-UTP	Ethernet extender for Zone 1, Zone 21, EPL Gb, Db

4.2 Ex classification ATEX / IECEx

ATEX and IECEx marking according to IEC 60079-0 and ATEX directive 2014/34/EC.

4.2.1 UB03-Z1-*

	Version	2014/34/EU prefix	Ex marking
	Gas	€ II 2 G	Ex eb q IIC T4 Gb
Ī	Dust	<a> □ II 2 D	Ex tb IIIC T115°C Db

4.2.2 UB03-Z2-*

Version	2014/34/EU prefix	Ex marking
Gas	€ II 3 G	Ex ec nC IIC T4 Gc
Dust	€ II 3 D	Ex tc IIIC T115°C Dc

4.3 Ex classification CCC / CNEX

4.3.1 UB03-Z1-*

Version	Ex marking	
Gas	Ex e q IIC T4 Gb	
Dust	Ex tD A21 IP66 T115°C	

4.3.2 UB03-Z2-*

Version	Ex marking
Gas	Ex nA nC IIC T4 Ge
Dust	Ex tD A22 IP66 TI15°C

4.4 Certificates

The UB03-* devices are certified for installation in the following areas:

Synonym	Scope	Version	Certificate number
	Europe	UB03-Z1-*	BVS 18 ATEX E 001
CE / ATEX		UB03-Z2-*	BVS 18 ATEX E 002
IECEx	Global		IECEx BVS 18.0001
ccc	- China	UB03-Z1-*	2021312314000072
		UB03-Z2-*	2021312314000071
CNEX		UB03-Z1-*	CNEx21.1936X
		UB03-Z2-*	CNEx21.1937X



You can access all IECEx certificates on the official website of the IEC under their certificate number. http://iecex.iec.ch/iecex/iecexweb.nsf/welcome?openform.

4.5 Notified Body ID number

Notified Body ID number: 0158

4.6 Temperature Range

Temperature range: -40 °C ... +70 °C / [-40 °F ... +158 °F]

4.7 Type of Protection

Type of protection: IP66

4.8 Warnings



Warning!

In ambient temperatures exceeding +45 °C the surface of the device may heat up. Caution when touching!

- Do not open! This container has been permanently sealed and cannot be repaired.
- Isolate all Ex eb / Ex ec circuits and wait one minute before opening the connection compartment!

4.9 Serial number

The serial number is printed on a label.

4.10 Manufacturing date

The manufacturing date is printed on a label.

4.11 Manufacturer

Manufacturer's name:

R. STAHL HMI Systems GmbH Adolf-Grimme-Allee 8 D 50829 Cologne

5 Applied standards

5.1 ATEX / IECEx

5.1.1 UB03-Z1-*

Standard	Classification			
EN 60079-0 : 2012 + A11 : 2013	General requirements			
EN 60079-5 : 2015	Protection by powder filling "q"			
EN 60079-7 : 2015	Protection by increased safety "e"			
EN 60079-31 : 2014	Protected by enclosures "t" (dust ignition protection)			
The product corresponds to requirements from:				
EN IEC 60079-0 : 2018	General requirements			
EN IEC 60079-7 : 2015 + A1 : 2018	Protection by increased safety "e"			

5.1.2 UB03-Z2-*

Standard	Classification	
EN 60079-0 : 2012 + A11 : 2013	General requirements	
EN 60079-7 : 2015	Protection by increased safety "e"	
EN 60079-15 : 2010	Protection by type of protection "n"	
EN 60079-31 : 2014	Protected by enclosures "t"	
EN 00079-31 . 2014	(dust ignition protection)	
The product correspond	ds to requirements from:	
EN IEC 60079-0 : 2018	General requirements	
EN IEC 60079-7 : 2015 + A1 : 2018	Protection by increased safety "e"	
EN 60079-15 : 2020	Protection by type of protection "n"	

5.2 EMC Directive 2014/30/EU

Standard	Classification	
EN 61000-6-2 : 2005	Immunity	
EN 61000-6-4 : 20011	Interference emission	

5.3 Low Voltage Directive 2014/35/EU



Standard	Classification	
EN 62368-1 : 2014 + AC : 2015 + A11 : 2017	Safety requirements for electrical equipment for measurement, control and laboratory use	
	(General requirements)	

5.4 RoHS Directive 2011/65/EU

Standard	Classification		
EN IEC 63000 : 2018	Technical documentation for the assessment of electrical and electronic products with respect to the restriction of hazardous substances		

6 Electrical parameters

6.1 Connection values

Variant Input voltage range		max. power consumption
USB / RS-422	4.75 – 30 VDC	1 A
CON-UTP	4.75 – 30 VDC	1 A

6.2 Non intrinsically safe interfaces (Ex eb / Ex ec)

6.2.1 X1 power supply

pins 1 and 4

Nominal voltage		II	5 30	VDC
Nominal current			max. 1	Α
Nominal power		=	30	W
Max. input voltage	Um	II	250	VAC

6.2.2 X1Data cable

pins 2 and 3

Nominal voltage = 5 VDC Max. input voltage Um = 250 VAC

Version UB03-*-RFID-*-RS422-* only:

Max. input voltage = 30 VAC / VDC

Max. input current = 1 A

Versions UB03-*-AMP-Audio-* and UB03-*-DSP-10-* only

Max. output voltage = 30 VAC / VDC

6.2.3 X2 data cable

Nominal voltage = 5 VAC / VDC Max. input voltage Um = 250 VAC

7 Electrical Installation

7.1 UB03-*-RFID

7.1.1 Status LED

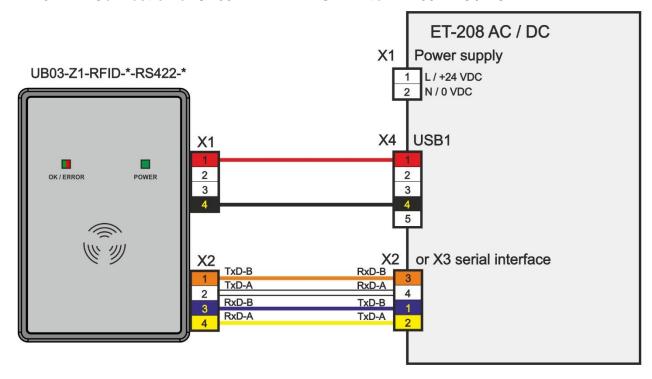
LED colour		Designation	Meaning	
Green		Power	LED on if supply voltage applied	
Green / red OK / Error		OK / Error	LED briefly lit green if reading process correct LED flashing red if reading process faulty	

7.1.2 Connection overview terminal assignment

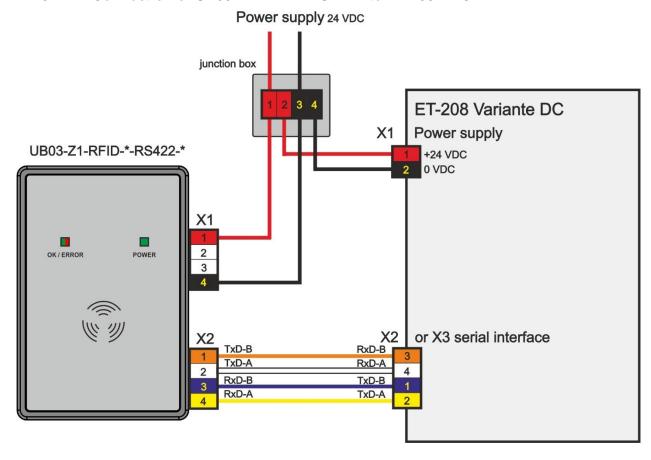
	USB version							
Terminal	Pin	Signal	typical col	our coding	Connection / function			
			USB 2.0 cable	Profinet cable				
X1	1	VBUS	Red	Orange	+5 VDC power supply			
	2	USB D-	White	White	Data cable -			
	3	USB D+	Green	Blue	Data cable +			
	4	GND	Black	Yellow	0 VDC power supply			
X2			Not in us	e / do not allocate	!			
	RS-422 version							
Terminal	Pin	Signal	typical col	our coding	Connection / function			
X1 Power	1	5 V – 30 V	Red		Power supply +5 / +12 or +24 VDC			
	2	Relay			Not in use /			
	3	Relay			do not allocate!			
	4	GND	Black		0 VDC power supply			
			CAT6 cable Profinet cable					
X2	1	TxD-B	White / Orange	Orange	Data out A			
Data	2	TxD-A	Orange	White	Data out B			
	3	RxD-B	White / Green	Blue	Data in A			
	4	RxD-A	Green	Yellow	Data in B			

7.1.3 Connection overview

7.1.3.1 Connection of UB03-Z1-RFID-*-RS422-* to ET-208-*-AC / DC

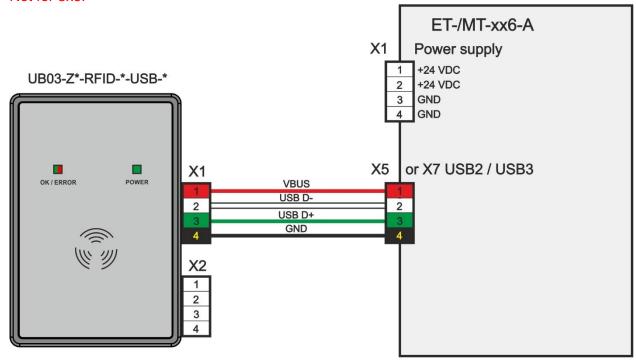


7.1.3.2 Connection of UB03-Z1-RFID-*-RS422-* to ET-208-*-DC



7.1.3.3 Connection of UB03-Z*-RFID-*-USB-* to ET-/MT-xx6

Not for 3x6!

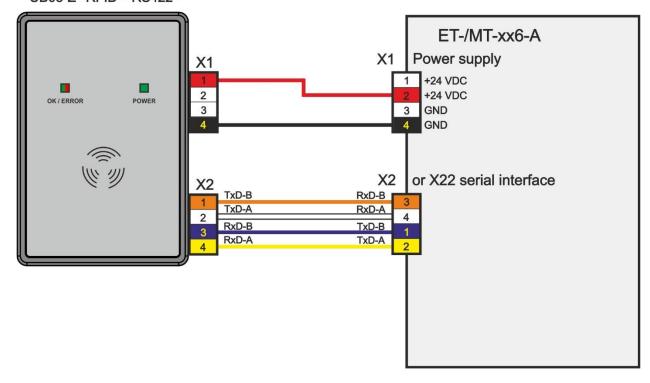




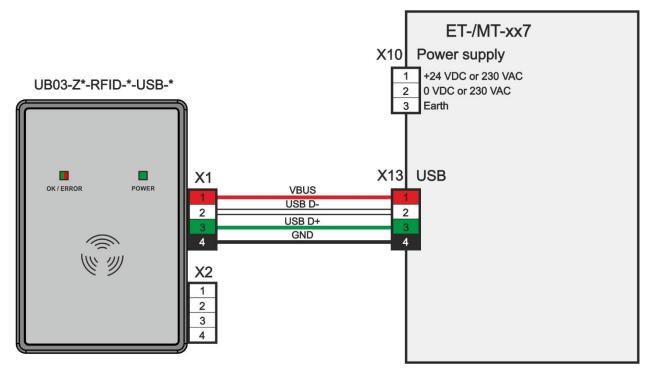
The D- and D+ USB wires must be twisted!

7.1.3.4 Connection of UB03-Z*-RFID-*-RS422-* to ET-/MT-xx6

UB03-Z*-RFID-*-RS422-*



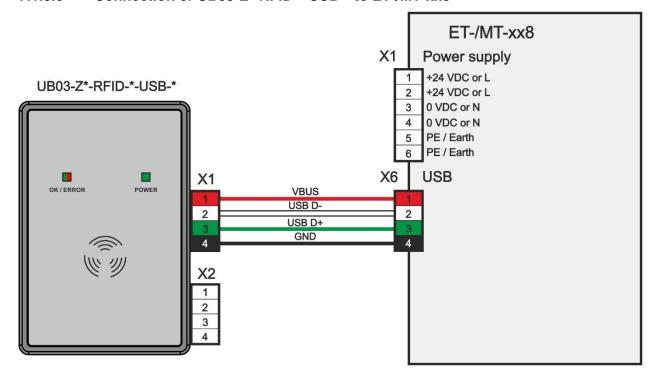
7.1.3.5 Connection of UB03-Z*-RFID-*-USB-* to ET-/MT-xx7





The D- and D+ USB wires must be twisted!

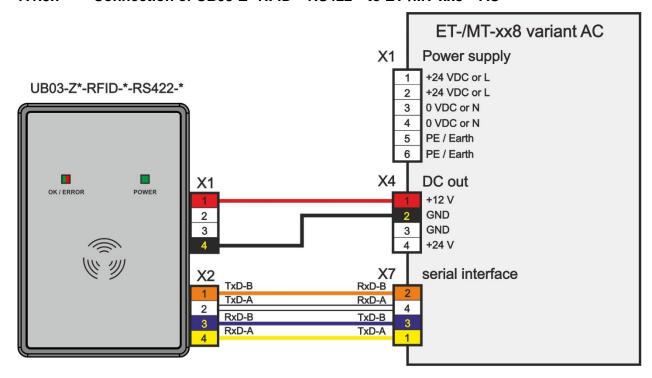
7.1.3.6 Connection of UB03-Z*-RFID-*-USB-* to ET-/MT-xx8



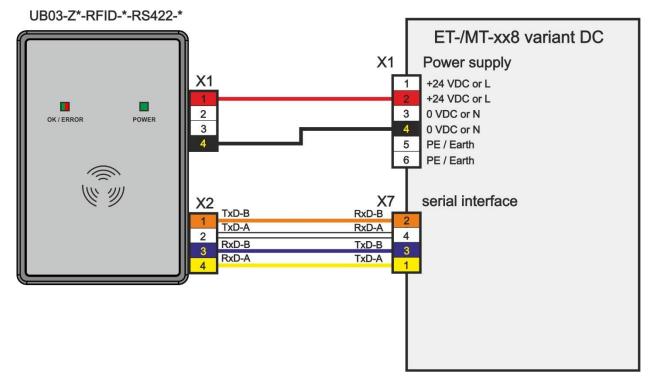


The D- and D+ USB wires must be twisted!

7.1.3.7 Connection of UB03-Z*-RFID-*-RS422-* to ET-/MT-xx8-*-AC



7.1.3.8 Connection of UB03-Z*-RFID-*-RS422-24V-* to ET-/MT-xx8-*-DC



7.2 **UB03-Z1-CON-UTP**

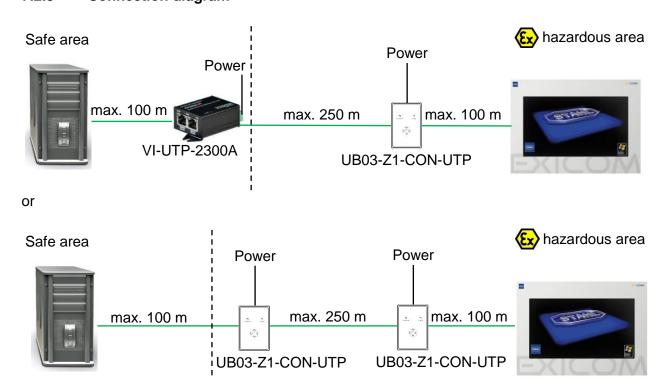
7.2.1 Status LED

LED colour		Designation	Meaning
	Green	Power	LED on if supply voltage applied
	Green	Link / Traffic	Link 10 MB, on
	Green	Link / Traffic	Traffic 10 MB, flashing
	Orange	Link / Traffic	Link 100 MB, on
	Orange	Link / Traffic	Traffic 100 MB, flashing

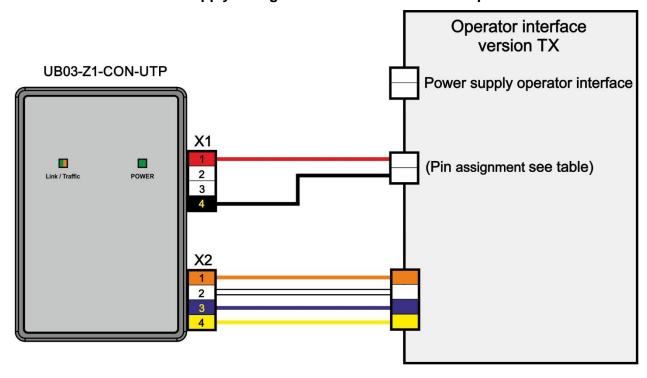
7.2.2 Connection overview terminal assignment

Power supply / extender cable							
Terminal	Pin	Signal	typical col	our coding	Connection / function		
X1	1	Power			Power supply +5 / +12 / +24 VDC		
	2	Ext-	White /	Orange	Data cable - (1 pair, twisted)		
	3	Ext+	Orange		Data cable + (1 pair, twisted)		
	4	Power	Black		0 VDC power supply		
			Etl	nernet			
Terminal	Pin	Signal	typical col	our coding	Connection / function		
			CAT6 cable	Profinet cable			
X2	1	TxD-B	White / Orange	Orange	Data out A		
Data	2	TxD-A	Orange	White	Data out B		
	3	RxD-B	White / Green	Blue	Data in A		
	4	RxD-A	Green	Yellow	Data in B		

7.2.3 Connection diagram

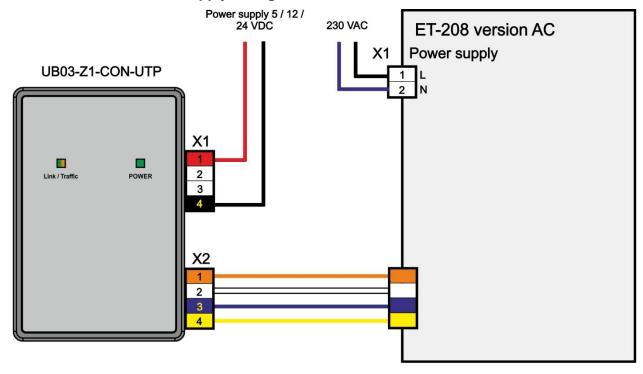


7.2.4 Connection of supply voltage to UB03-Z1-CON-UTP via operator interface

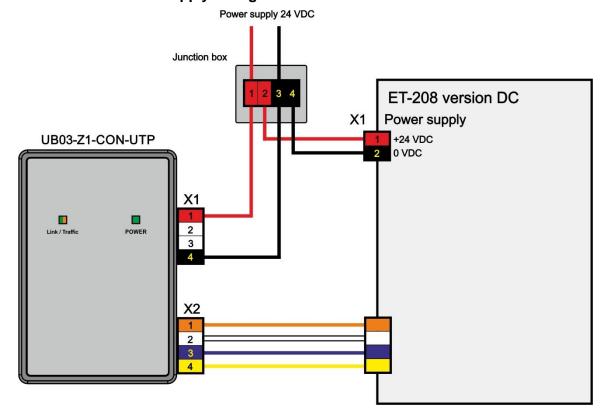


Pin assignment at operating device								
ET-/N	/IT-xx6	ET-/MT-xx7		ET-/MT-xx8				
Terminal X1		Terminal X14		Terminal X4				
Pin	Designation	Pin	Designation Pin I		Designation			
2	+24 VDC	1	+12 VDC	1	+12 VDC			
4	- GND	2	GND	2	GND			

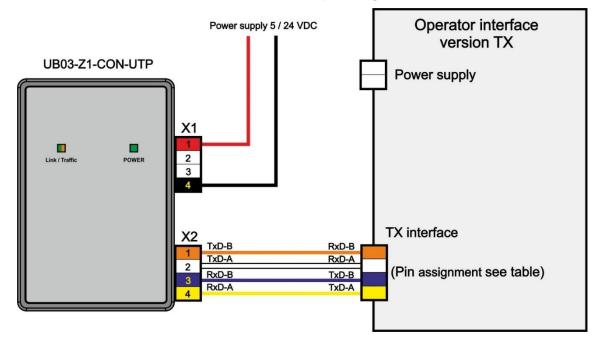
7.2.5 Connection of supply voltage to UB03-Z1-CON-UTP for ET-208-AC



7.2.6 Connection of supply voltage to UB03-Z1-CON-UTP for ET-208-DC

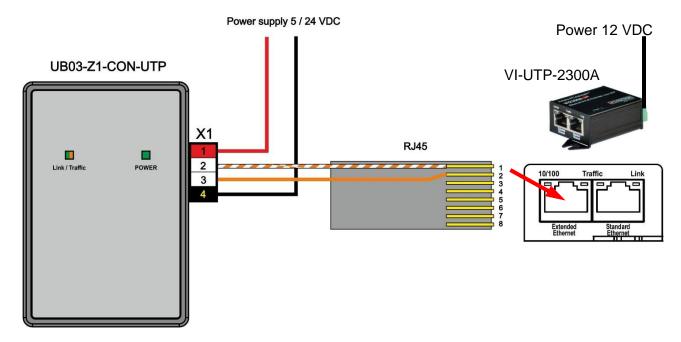


7.2.7 Connection of UB03-Z1-CON-UTP to operating device TX

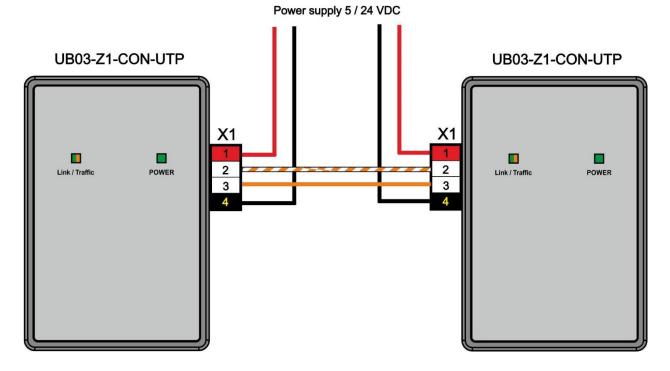


	Pin assignment at operating device									
ET-208		ET-/MT-xx6		ET-/MT-xx7		ET-/MT-xx8				
Terminal X5		Terminal X11		Terminal X16		Terminal X2				
Pin	Designation	Pin	Designation	Pin	Designation	Pin	Designation			
1	RxD (-)	4	RxD (-)	4	TRD1-	4	RX-			
2	RxD (+)	3	RxD (+)	3	TRD1+	3	RX+			
3	TxD (-)	2	TxD (-)	2	TRD0-	2	TX-			
4	TxD (+)	1	TxD (+)	1	TRD0+	1	TX+			

7.2.8 Connection of UB03-Z1-CON-UTP to VI-UTP-2300A



7.2.9 Connection of UB03-Z1-CON-UTP to UB03-Z1-CON-UTP



8 Safety information

8.1 Commissioning

No special conditions.

8.2 Use

See intended use.

8.3 Industrial Security

Our products with Industrial Security functions support the secure operation of plants, systems and equipment. Protection against cyber threats requires an all-encompassing Industrial Security concept. The key to a successful concept is integrated implementation, continuous maintenance and state-of-the-art technology. This is the responsibility of the plant operator.

The following are key issues for an effective Industrial Security concept:

- Prevention of unauthorised access to plants, systems, equipment and networks
- Systems, equipment and components should only be connected to the company intranet or the internet if and when required
- Employ protective measures such as firewalls and network segmentation
- Only use the latest software product versions
- Carry out software updates as soon as new versions are available
- Use standard user accounts for regular operation
- Use secure passwords
- Appropriate safeguarding of administrator accounts
- · Application of security guidelines
- Other measures to be taken as required

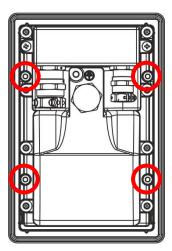
R. STAHL is constantly working on enhancing its products, thereby contributing to plant security and to minimizing the risk of cyber threats.

8.4 Mounting and dismounting

- The device may be installed and operated in any position.
- The device must be mounted securely. For this, use the threads and holes integrated into the enclosure.
- Mounting, connection, commissioning, repair and maintenance may only be carried out by qualified staff specially trained for this purpose.

8.4.1 Mounting screws / threaded holes

The corresponding threaded holes or mounting screws (supplied with the UB03-Z1-CON-UTP) are located at the following position:





All other screws of the devices must **NOT** be removed!

8.4.2 UB03-Z*-RFID-*

- The UB03-Z*-RFID-* devices can be mounted inside an enclosure with a suitable cut-out with the aid of a UB03 fixing frame. This mounting kit is approved for installation in Ex e, Ex p or Ex tb enclosures.
- The fixing frame is used to fix the device inside the cover cut-out of the enclosure. It is mounted from the back.
- The "30570305 Rev00 UB03 Wallmount Assembly Overview" illustration shows how the UB03-Z*-RFID-* is mounted. All screws of the fixing frame must be tightened with a torque of 1.5 Nm to 2.5 Nm.

8.4.3 UB03-Z1-CON-UTP

- The UB03-Z1-CON-UTP devices can be mounted on a wall by means of a wall fixing frame. This fixing frame is part of the delivery of the devices.
- The UB03-Z1-CON-UTP devices can be mounted in the fixing frame from both sides.
- The section "Wall mounting of UB03-Z1-CON-UTP" shows how the UB03-Z1-CON-UTP devices are mounted. All screws of the fixing frame must be tightened with a torque of 1.5 Nm to 2.5 Nm.

8.5 Installation

8.5.1 Details for connection compartments

The cover of the connection box is fitted with cable entries and blind plugs.

As an option, plugs and sockets may be equipped. The devices must be certified.

As an option, plugs and sockets may be equipped. The devices must be certified individually for the respective type of protection and also have IP66.

- The details of used associated equipment must be observed (for example permitted cable diameter for used cable glands, tighten rules, cable clamping).
- Country-specific regulations must be observed, in particular any ambient parameters that may be different (e.g. ambient temperature range).
- Unused openings must be closed by a suitable blind plug.
- Cable glands with conical threads must be installed with at least three thread turns.
- Cable glands with parallel threads must correspond to tolerance class 6H or above, and also have a seal.
- The mounting torque of the connection compartment cover screws is 1.5 Nm ... 2.5 Nm.



The unused wires of the connected cables must be isolated according to existing regulation. This may be by means of double isolation and mechanical fixing by shrink sleeving or vulcanisation. The shrink sleeving or the vulcanisation must be suitable for at least 500 V and fit in with the temperature parameters of the device. The shrink sleeving / vulcanisation must not be light blue. This must also be kept in mind when shortening the data cables.

8.5.1.1 Cable glands

- The tightening torques for the cable glands may vary depending on the cables and wires used. The users have to determine and apply the required torques themselves.
- In the case of ex-factory systems, all components are installed correctly and in accordance
 with applicable standards. Since storage or temperature etc. can have an impact on the
 cables and cable glands, the pre-installed screw connections must be checked and possibly
 tightened before commissioning.
- If they are too loose or too tight, the type of protection, sealing or strain relief might be negatively impacted.
- Cable glands with cap nut and without strain relief clamp should only be used for permanently installed cables and electrical lines. Installation of the required strain relief is the responsibility of the system set-up engineer.

8.5.2 Details for electrical connection of Interfaces X1, X2

Stripping length: 7 mm

Mounting torque: 0.5 ... 0.6 Nm

Connectable conductor cross section:

- rigid [mm²] or (AWG): 0.2 ... 2.5 or (24 ... 12) - flexible [mm²] or (AWG): 0.2 ... 2.5 or (24 ... 12)

Multi-conductor connection (two conductor with the same cross section and conductor type):

- rigid [mm²] or (AWG): 0.2 ... 1.5 or (24 ... 16) - flexible [mm²] or (AWG): 0.2...1.0 or (24...*1)

- The connectors are designed to be readily connected or disconnected without load.
- Disconnect the device from the mains prior to assembly, maintenance or repair.
- The connector fixing screws must be tightened.
- The maximum voltage of 250 V and a short current of 1500 A must not exceed at the place of installation.
- The stipulated tightening torques of the connection terminals must be observed and applied. Again, they must be checked and possibly adjusted before commissioning.

8.5.3 Earthing

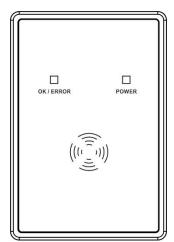
The Earthing of the devices must be effected with a core cross section of at least 4 mm² or in line with applicable standards. An external earth connection facility is provided.

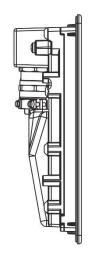
^{*} Note: No direct equivalent AWG size listed in IEC 60079-7.

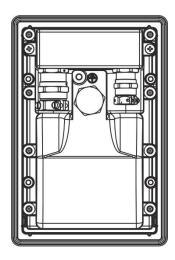
9 Mechanical data

9.1 Views

9.1.1 UB03-*



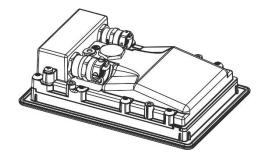




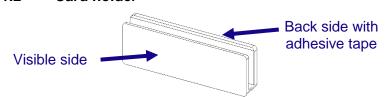


The left LED of the UB03-Z1-CON-UTP device is marked with "Link / Traffic".





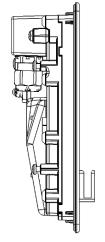
9.1.2 Card holder

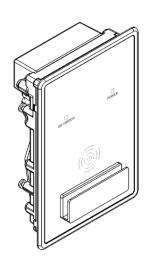




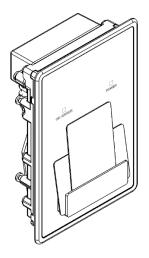
9.1.3 UB03-*-RFID with card holder







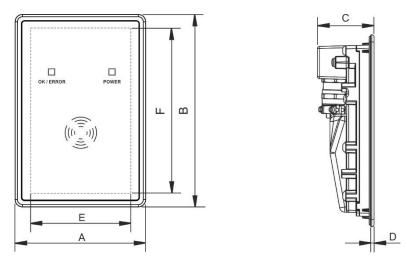
Card position vertical or horizontal:



9.2 **Dimensions**

All dimensions in mm.

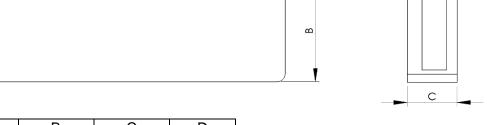
9.2.1 **UB03-***



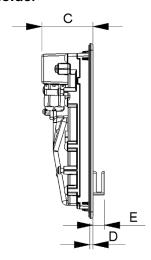
Front plate		Depth of device	Front plate thickness	Cut-out		
Width	Height			Width Height		
Α	В	С	D	Е	F	
125	185	54.2	3.2	110 (+0.5 / -0.3)	170 (+0.5 / -0.3)	

9.2.2 **Card holder**





9.2.3 UB03-*-RFID with card holder



С	D	E	
54.2	3.2	12	

9.3 Mounting instruction card holder



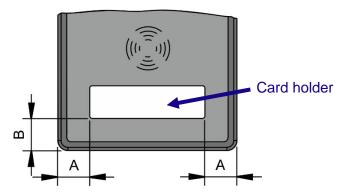
Do not remove the protective film from the visible surface during assembly!

No scratches allowed on the visible surface!

- · Clean mounting surface
- Remove the protective paper from the adhesive tape (on the back side of the card holder)
- Glue the card holder at the recommended mounting position
- Wait 24 hours before use (adhesive strength increases)
- Observe the conditions of the conformity assessment (see Conformity assessment)!

9.3.1 Recommended mounting position

9.3.1.1 For UB03-*RFID

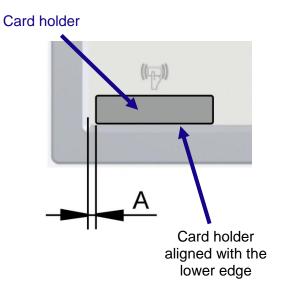


Α	В
25.5	25

9.3.1.2 For operating device x98



A = 7 mm from the edge



10 Maintenance, overhaul and repair

The devices are maintenance-free across their entire lifespan. The following must be checked during maintenance work:

- a. Damage to the seals
- b. Display damage
- c. All screws are tightened fast
- d. All cables and lines are properly connected and undamaged



In case of damage or modification to the delivery state, immediately decommission the pushbutton and contact the manufacturer.

If the device leaks filler in the shape of small glass beads it must be decommissioned immediately.

10.1 Damaged sealing



If a defective seal is found on a device that has been returned to the manufacturer, an agreement is made with the customer as to whether it should be repaired (replaced).

If this exchange is not necessary, the option "No hazloc approved panel mount" is marked on the device by the manufacturer.

The device is only approved for installation inside an Ex e, Ex p or Ex tb enclosure if no "No hazloc approved panel mount" option is indicated on the device.

11 Adjustment

not applicable

12 Training instructions

not applicable

13 Special conditions of use

The cover of the connection box is fitted with cable entries and blind plugs.

As an option, plugs and sockets may be equipped. The devices must be certified individually for the respective type of protection and also have IP66.

The UB03-Z*-RFID-* devices can be mounted inside an enclosure with a suitable cut-out with the aid of a UB03 fixing frame. This mounting kit is approved for installation in Ex e, Ex p or Ex to enclosures.

14 Special tools

not applicable

15 Cells and Batteries

not applicable

16 Disposal / Restricted substances

Disposal of old electric and electronic devices, packaging and used parts is subject to regulations valid in whichever country the device has been installed.

For countries under the jurisdiction of the EU the corresponding WEEE directive applies.

The devices are classified according to the table below:

Directive	WEEE II directive 2012/19/EU
Valid	from 2018-08-15
Category	SG5 Small devices < 50 cm

R. STAHL HMI Systems GmbH meets the requirements of directive 2012/19/EU (WEEE) and is registered under the number DE 15180083.

We shall take back our devices according to our General Terms and Conditions.

16.1 Declaration of substances and restricted substances

The present declaration is based on the procedure described in the international standard and directives as listed in the table below:

- IEC 62474 : 2018 (DIN EN IEC 62474 : 2019-09)
- (EG) Nr. 1907/2006 (REACH)
- Directive 2011/65/EU (RoHS)
- Resolution MEPC.269(68) "International Maritime Organization" (IMO); particularly
 "2015 Guidelines for the Development of the Inventory of the Hazardous Materials" (IHM)

16.1.1 Declarable substance groups

Component	Name	Mass (g)	Declarable Substance Groups and Substances (IEC 62474 database)	CAS No.	Mass %	Exemption (acc. to directive)
-	-	-	No SVHC material existing	-	-	-

16.1.2 RoHS directive 2011/65/EC

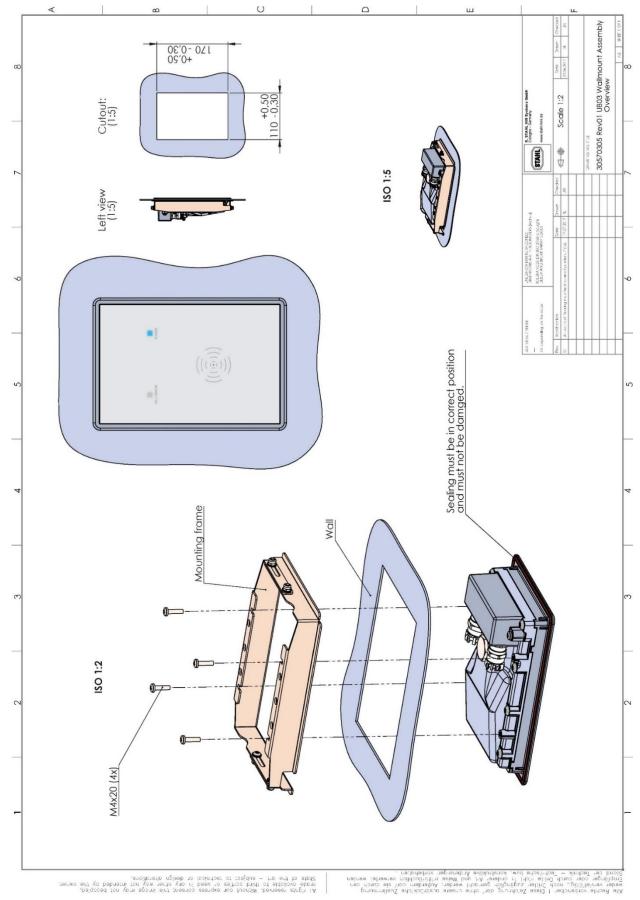
The devices meet the requirements of RoHS Directive 2011/65/EU.

16.1.3 IMO Resolution MEPC.269(68)

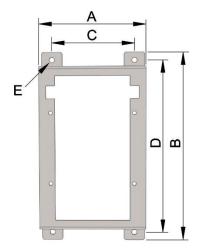
The devices meet the requirements of the MEPC.269(68) Resolution of the "International Maritime Organization" (IMO), in particular the "2015 Guidelines for the Development of the Inventory of the Hazardous Materials" (IHM).

17 Drawings

17.1 Installation with UB03-Z*-RFID-* fixing frame



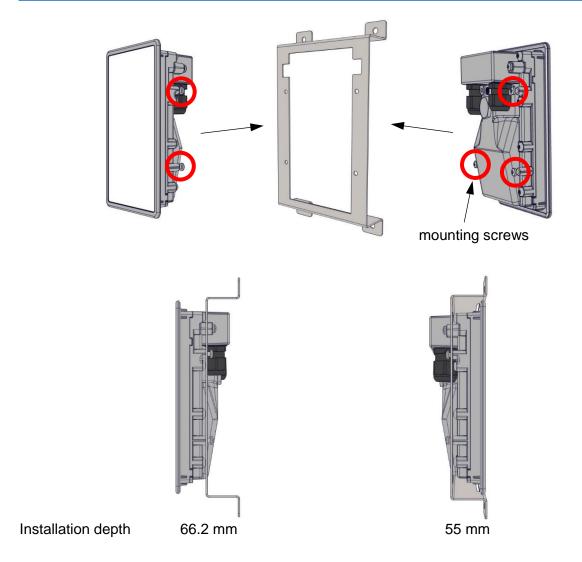
17.2 Wall mounting of UB03-Z1-CON-UTP



Dimensions	Dimensions A		С	D	E	
	125 mm	230 mm	100 mm	211 mm	4x Ø 6 mm	



The UB03-Z1-CON-UTP device can be mounted inside the fixing frame from both sides.



18 Declaration of EC conformity

18.1 UB03-Z1-RFID*

EU-Konformitätserklärung

EU Declaration of Conformity Déclaration de Conformité UE



R. STAHL HMI Systems GmbH • Adolf-Grimme-Allee 8 • 50829 Köln, Germany

erklärt in alleiniger Verantwortung, declares in its sole responsibility, déclare sous sa seule responsabilité,

dass das Produkt:

that the product: que le produit:

Universal Box RFID

Typ(en), type(s), type(s):

UB03-Z1-RFID-*

mit den Anforderungen der folgenden Richtlinien und Normen übereinstimmt.

is in conformity with the requirements of the following directives and standards, est conforme aux exigences des directives et des normes suivantes.

Richtlinie(n) / Directive(s) / Directive(s)		Norm(en) / Standard(s) / Norme(s)			
2014/34/EU 2014/34/EU 2014/34/UE	ATEX-Richtlinie ATEX Directive Directive ATEX	EN 60079-0:2012 + A11:2013 Das Produkt entspric aus: EN 60079-7:2015 Product corresponds from: Produit correspond a EN IEC 60079-0:2018 EN IEC 60079-7:2019		ls to requirements aux exigences: 18	
Kennzeichnung, marking, marquage:		Ex II 2G Ex eb q IIC T4 Gb II 2D Ex tb IIIC T115°C Db		C € 0158	
EU-Baumusterprüfbescheinigung:		BVS 18 ATEX E 001			

EU-Baumusterprüfbescheinigung:		BVS 18 ATEX E 001
EU Type Examination Certificate:		(DEKRA EXAM GmbH
Attestation d'examen UE de type:		Dinnendahlstraße 9, 44809 Bochum, Germany, NB0158)
2014/30/EU 2014/30/EU 2014/30/UE	EMV-Richtlinie EMC Directive Directive CEM	EN 61000-6-2:2005 EN 61000-6-4:2011
2014/53/EU	Funkanlagen-Richtlinie	ETSI EN 300 330 V2.1.1
2014/53/EU	Radio Equipment Directive	ETSI EN 301 489-1 V2.2.0
2014/53/UE	Directive Équipement Radioélectrique	ETSI EN 301 489-3 V2.1.1
Product stand	en nach Niederspannungsrichtlinie: ards according to Low Voltage Directive: roduit pour la Directive Basse Tension:	EN 62368-1: 2014/AC: 2015/A11: 2017

EN IEC 63000:2018

Product standards according to RoHS Directive:
Normes des produit pour la Directive RoHS:

Für spezifische Merkmale und Bedingungen siehe Betriebsanleitung.
For specific characteristics and conditions see operating instructions.

Pour les caractéristiques et conditions spécifiques, voir le mode d'emploi.

Produktnormen nach RoHS-Richtlinie (2011/65/EU):

Köln, 2020-12-16

Ort und Datum Place and date Lieu et date J. Düren Technical Director i.V.

A. Jung / Ex Representative

20182070021 Konformitätserklärung UB03-Z1.docx

Template_EGEU_Konf_20150720.docx, Page 1 / 1

18.2 UB03-Z2-RFID*

EU-Konformitätserklärung

EU Declaration of Conformity Déclaration de Conformité UE



R. STAHL HMI Systems GmbH • Adolf-Grimme-Allee 8 • 50829 Köln, Germany

erklärt in alleiniger Verantwortung, declares in its sole responsibility, déclare sous sa seule responsabilité,

dass das Produkt: that the product:

Universal Box RFID

que le produit:

UB03-Z2-RFID-*

Typ(en), type(s), type(s):

mit den Anforderungen der folgenden Richtlinien und Normen übereinstimmt.

is in conformity with the requirements of the following directives and standards. est conforme aux exigences des directives et des normes suivantes.

Richtlinie(n) / Directive(s) / Directive(s)		Norm(en) / Standard(s) / Norme(s)	
2014/34/EU 2014/34/EU 2014/34/UE	ATEX-Richtlinie ATEX Directive Directive ATEX	EN 60079-0:2012 + A11:2013 EN 60079-7:2015 EN 60079-15:2010 EN 60079-31:2014	Das Produkt entspricht Anforderunger aus: Product corresponds to requirements from: Produit correspond aux exigences: EN IEC 60079-0:2018 EN IEC 60079-7:2015 + A1:2018 DIN EN 60079-15:2020

Kennzeichnung, marking, marquage:

(Ex) II 3G Ex ec nC IIC T4 Gc II 3D Ex tc IIIC T115°C Dc

CE

EU-Baumusterprüfbescheinigung: EU Type Examination Certificate: Attestation d'examen UE de type:

BVS 18 ATEX E 002 (DEKRA EXAM GmbH

Dinnendahlstraße 9, 44809 Bochum, Germany, NB0158)

2014/30/EU **EMV-Richtlinie** EN 61000-6-2:2005 2014/30/FU **FMC Directive** EN 61000-6-4:2011 2014/30/UE Directive CEM 2014/53/EU Funkanlagen-Richtlinie ETSI EN 300 330 V2.1.1 2014/53/EU Radio Equipment Directive ETSI EN 301 489-1 V2.2.0 2014/53/UE Directive Équipement Radioélectrique ETSI EN 301 489-3 V2.1.1

Produktnormen nach Niederspannungsrichtlinie:

EN 62368-1: 2014/AC: 2015/A11: 2017

Product standards according to Low Voltage Directive: Normes des produit pour la Directive Basse Tension:

EN IEC 63000:2018

Produktnormen nach RoHS-Richtlinie (2011/65/EU): Product standards according to RoHS Directive: Normes des produit pour la Directive RoHS:

Für spezifische Merkmale und Bedingungen siehe Betriebsanleitung.

For specific characteristics and conditions see operating instructions. Pour les caractéristiques et conditions spécifiques, voir le mode d'emploi.

Köln, 2020-12-16

i.V.

Ort und Datum Place and date Lieu et date

J. Düren **Technical Director**

A. Juna Ex Representative

20182070031 Konformitätserklärung UB03-Z2.docx

Template_EGEU_Konf_20150720.docx, Page 1 / 1

18.3 UB03-Z1-CON-UTP

EU-Konformitätserklärung

EU Declaration of Conformity Déclaration de Conformité UE



R. STAHL HMI Systems GmbH • Adolf-Grimme-Allee 8 • 50829 Köln, Germany

erklärt in alleiniger Verantwortung, declares in its sole responsibility, déclare sous sa seule responsabilité,

dass das Produkt:

Universal Box

that the product: que le produit:

UB03-Z1-CON-UTP*

Typ(en), type(s), type(s):

and the second s

mit den Anforderungen der folgenden Richtlinien und Normen übereinstimmt.

is in conformity with the requirements of the following directives and standards. est conforme aux exigences des directives et des normes suivantes.

Richtlinie(n) / Directive(s) / Directive(s)		Norm(en) / Standard(s) / Norme(s)		
2014/34/EU 2014/34/EU 2014/34/UE	ATEX-Richtlinie ATEX Directive Directive ATEX	EN 60079-0:2012 + A11:2013 EN 60079-5:2015 EN 60079-7:2015 EN 60079-31:2014	Das Produkt entspricht Anforderunge aus: Product corresponds to requirements from: Produit correspond aux exigences: EN IEC 60079-0:2018 EN IEC 60079-7:2015 + A1:2018	

Kennzeichnung, marking, marquage:

(Ex) II 2G Ex eb q IIC T4 Gb
II 2D Ex tb IIIC T115°C Db

C€0158

EU-Baumusterprüfbescheinigung: *EU Type Examination Certificate: Attestation d'examen UE de type:*

BVS 18 ATEX E 001 (DEKRA EXAM GmbH

Dinnendahlstraße 9, 44809 Bochum, Germany, NB0158)

 2014/30/EU
 EMV-Richtlinie
 EN 61000-6-2:2005

 2014/30/EU
 EMC Directive
 EN 61000-6-4:2011

 2014/30/UE
 Directive CEM

Produktnormen nach RoHS-Richtlinie (2011/65/EU): Product standards according to RoHS Directive:

Normes des produit pour la Directive RoHS:

EN IEC 63000:2018

Für spezifische Merkmale und Bedingungen siehe Betriebsanleitung. For specific characteristics and conditions see operating instructions. Pour les caractéristiques et conditions spécifiques, voir le mode d'emploi.

Köln, 2020-12-15

i.V.

Ort und Datum

Place and date Lieu et date J. Düren

A. Jung Ex Representative

Technical Director

20194570051 Konformitätserklärung UB03-Z1-CON-UTP.docx

Template_EGEU_Konf_20150720.docx, Page 1 / 1

18.4 RCM

Supplier's declaration of conformity



As required by the following Notices:

- > Radiocommunications (Compliance Labelling Devices) Notice 2014 made under section 182 of the Radiocommunications Act 1992;
- Radiocommunications Labelling (Electromagnetic Compatibility) Notice 2017 made under section 182 of the Radiocommunications Act 1992
- Radiocommunications (Compliance Labelling Electromagnetic Radiation) Notice 2014 made under section 182 of the Radiocommunications Act 1992 and
- > Telecommunications (Labelling Notice for Customer Equipment and Customer Cabling) Instrument 2015 made under section 407 of the Telecommunications Act 1997.

Instructions for completion

Do not return this form to the ACMA. This completed form must be retained by the supplier as part of the documentation required for the compliance records and must be made available for inspection by the ACMA when requested.

Supplier's details (manufacturer, importer or authoris Company Name (OR INDIVIDUAL)	ou agomy
R. STAHL Australia Pty Ltd	ACN/ARBN
	ABN 81150955838
TRADING AS R. STAHL HMI Systems GmbH	OR
Street Address (AUSTRALIAN or NEW ZEALAND)	New Zealand IRDN
848 Old Princes Highway	
Sutherand, NSW	
POSTCODE 2232	
Phone: +61 2 4254 4777	
Product details and date of manufacture	
	h or serial number (if available), software/firmware version (if applicable)
Universal Box RFID	
UB03-Z1-RFID-*, UB03-Z2-RFID-*	

Page 1 of 2

© R. STAHL HMI Systems GmbH / OI_UB03_en_V_01_01_04.docx / 16.12.2021

January 2018

20184270000 RCM DOC UB03.doc

Compliance – applicable standards and other supporting documents

Evidence of compliance with applicable standards may be demonstrated by test reports, endorsed/accredited test reports, certification/competent body statements.

Having had regard to these documents, I am satisfied the above mentioned product complies with the requirements of the relevant ACMA Standards made under the *Radiocommunications Act* 1992 and the *Telecommunications Act* 1997.

List the details of the documents the above statement was made, including the standard title, number and, if applicable, number of the test report/endorsed test report or certification/competent body statement

EN 61000-6-4:2011-09; EN 55032 (based on an ETSI EN 301 489-1 test report, refered to ACMA statement from 07.09.2018, Ref: CSC2018-27820, CRM:001214006281)

Declaration

I hereby declare that:

- 1. I am authorised to make this declaration on behalf of the Company mentioned above,
- 2. the contents of this form are true and correct, and
- 3. the product mentioned above complies with the applicable above mentioned standards and all products supplied under this declaration will be identical to the product identified above.

Note: Under section 137.1 of the Criminal Code Act 1995, it is an offence to knowingly provide false or misleading information to a Commonwealth entity. Penalty: 12 months imprisonment



The Privacy Act 1988 (Cth) (the Privacy Act) imposes obligations on the ACMA in relation to the collection, security, quality, access, use and disclosure of personal information. These obligations are detailed in the Australian Privacy Principles.

The ACMA may only collect personal information if it is reasonably necessary for, or directly related to, one or more of the ACMA's functions or activities.

The purpose of collecting the personal information in this form is to ensure the supplier is identified in the 'Declaration of conformity'. If this Declaration of Conformity is not completed and the requested information is not provided, a compliance label cannot be applied.

Further information on the Privacy Act and the ACMA's Privacy Policy is available at www.acma.qov.au/privacypolicy. The Privacy Policy contains details about how you may access personal information about you that is held by the ACMA, and seek the correction of such information. It also explains how you may complain about a breach of the Privacy Act and how we will deal with such a complaint.

Should you have any questions in this regard, please contact the ACMA's privacy contact officer on telephone on 1800 226 667 or by email at privacy@acma.gov.au.

20184270000 RCM DOC UB03.doc

Page 2 of 2

January 2018

18.5 CCC

18.5.1 UB03-Z1-*

18.5.1.1 English version



CERTIFICATE FOR CHINA COMPULSORY PRODUCT CERTIFICATION

No.: 2021312314000072

Applicant R. STAHL HMI SYSTEMS GmbH

Address Adolf-Grimme-Allee 8 50829 Koln Germany

Manufacturer R. STAHL HMI SYSTEMS GmbH

Address Adolf-Grimme-Allee 8 50829 Koln Germany

Production Factory R. STAHL HMI SYSTEMS GmbH

Production Address Adolf-Grimme-Allee 8 50829 Koln Germany

Product Universal Box Model/Type UB03-Z1-*

Ex marking Ex e q IIC T4 Gb, Ex tD A21 IP66 T115°C

Reference Standards GB3836.1-2010, GB 3836.3-2010, GB/T3836.7-2017,

GB12476.1-2013, GB12476.5-2013

The product(s) is verified and certified according to CNCA-C23-01: 2019 China Compulsory Certification Implementation Rule on Explosion Protected Electrical Product and CNEX-C2301-2019 Guideline of China Compulsory Certification Implementation Rule on Explosion Protected Electrical Product.

See Annex for the detailed product information (3 pages)

Issued on: 2021-05-08 Valid to: 2026-05-07

The validity of this certificate is maintained through the regular supervision of the issuing authority during the validity period.

Where any discrepancy arises between the English translation and the original Chinese version, the Chinese version shall prevail.

Director:





Nanyang Explosion Protected Electrical Apparatus Research Institute Co.,Ltd.



http://www.ccc-cnex.com ccc.china-ex.com Add: No. 20, North Zhongjing Road, Nanyang, Henan, P. R. China P.C.: 473008 Tel: 0377-63239734 Email: ccc@cn-ex.com

CN 0000629



No.: 2021312314000072

Page 1 of 3

Product information:

- 1. This certificate covers the following models:
 - UB03-Z1-*

Subject and type:

Type	UB03	а	b	
Sampl)	1777	1	2	3
1	Z1=Zone	1, Zone 21,	EPL Gb version	
2	RFID-C4- RFID-C5- RFID-C7- RFID-C3- RFID-C4- RFID-C5- CRYPT RFID-C6- RFID-C7- CON-USE CON-UTF AMP-Aud DSP-10 =	USB = RFID USB = RFID USB = RFID USB = RFID RS422 = RF RS422 = RF RS420 = RF RS420 = RF RS421 = RF RS422	13.56 MHz MIFARE 13.56 MHz LEGIC 13.56 MHz NFC ID 13.56 MHz MIFA ID 13.56 MHz MIFA ID 13.56 MHz LEGIC ID 13.56 MHz NFC USB- 10/100BaseT ID I	X
3	protection		symbolic characte	rs, without relevance for explosion

Parameters:

Electrical data:

Issued on: 2021-05-08

Director:





Nanyang Explosion Protected Electrical Apparatus Research Institute Co.,Ltd.



http://www.ccc-cnex.com ccc.china-ex.com Add: No. 20, North Zhongjing Road, Nanyang, Henan, P. R. China P.C.: 473008 Tel: 0377–63239734 Email: ccc@cn-ex.com



No.: 2021312314000072

Page 2 of 3

Terminal block X1. pin1		
Non-intrinsically safe supply ci	ircuit (Power)	
Nominal voltage 5~30V DC		
Nominal current	≤1A	
Nominal power	≤ 30 W	
Max. input voltage U _m	250V AC	
Terminal block X1. pin 2 and 3		
Non-intrinsically safe interface	s data	
Nominal voltage 5V AC/DC		
Max. input voltage U _m 250V AC		
Terminal block X1. pin 2 and 3	(for "UB03-*-RFID-*-RS422*" only)	
Non-intrinsically safe interface	s data	
Max. voltage 30V AC/DC		
Max. current ≤ 1 A		
Terminal block X1. pin 2 and only)	3 (for "UB03-*-AMP-Audio*" and "UB03-*-DSP-10*"	
Non-intrinsically safe interface	s data	
Max. output voltage 30V AC/DC		

Terminal block X2		
Non-intrinsically safe interfaces of	data	1))))
Nominal voltage	5V AC/DC	
Max. input voltage U _m	250V AC	Title?

Issued on: 2021-05-08

Director:





Nanyang Explosion Protected Electrical Apparatus Research Institute Co.,Ltd.



http://www.ccc-cnex.com ccc.china-ex.com Add: No. 20, North Zhongjing Road, Nanyang, Henan, P. R. China P.C.: 473008 Tel: 0377–63239734 Email: ccc@cn-ex.com



No.: 2021312314000072

Page 3 of 3

Ambient temperature:-40°C~70°C

Ex marking: Ex e q IIC T4 Gb, Ex tD A21 IP66 T115°C

- Producers should organize production in accordance with the technical documents approved by the certification body.
- 2. Specific conditions of safety use:
 - See instruction.
- 3. Certificate related report(s):
 - Type test report: CQST2103C005
 - Factory inspection report: CN2020Q010071
- 4. Certificate change information: None.

Issued on: 2021-05-08

Director:

榜人王



Nanyang Explosion Protected Electrical Apparatus Research Institute Co.,Ltd.



http://www.ccc-cnex.com ccc.china-ex.com Add: No. 20, North Zhongjing Road, Nanyang, Henan, P. R. China P.C.: 473008
Tel: 0377-63239734 Email: ccc@cn-ex.com

18.5.1.2 Chinese version



中国国家强制性产品认证证书

编号: 2021312314000072

委托人 R. STAHL HMI SYSTEMS GmbH

也 址 Adolf-Grimme-Allee 8 50829 Koln Germany

生产者 R. STAHL HMI SYSTEMS GmbH

地 址 Adolf-Grimme-Allee 8 50829 Koln Germany

生产企业 R. STAHL HMI SYSTEMS GmbH

生产地址 Adolf-Grimme-Allee 8 50829 Koln Germany

产品名称 通用盒

型 号 规 格 UB03-Z1-*

防爆标志 Exeq IIC T4 Gb, ExtD A21 IP66 T115°C

依据标准 GB3836.1-2010, GB 3836.3-2010, GB/T3836.7-2017,

GB12476.1-2013, GB12476.5-2013

认 证 模 式 型式试验+初始工厂检查+获证后监督

上述产品符合 CNCA-C23-01: 2019《强制性产品认证实施规则 防爆电气》和 CNEX-C2301-2019《强制性产品认证实施细则 防爆电气》的要求。

产品相关信息见附页 (共3页)。

颁发日期 2021 年 05 月 08 日

有效期至 2026 年 05 月 07 日

证书有效期内本证书的有效性依据发证机构的定期监督获得保持。

超阳极

主任:

榜人己



南阳防爆电气研究所有限公司

中国认可 产品 PRODUCT CNAS C208-P

网址: www.ccc-cnex.com ccc.china-ex.com

地址:中国河南省南阳市仲景北路20号 电话: 0377-63239734 邮政编码: 473008 邮箱: ccc@cn-ex.com

CN 0011229



编号: 2021312314000072

第1页共3页

产品相关信息:

1、本证书覆盖产品如下:

- UB03-Z1-*

型号及命名:

型号	UB03	а	b	*
		1	2	3
1	Z1=1 区,	21区,设备	保护级别为 Gb	
2	RFID-C4- RFID-C5- RFID-C7- RFID-C3- RFID-C4- RFID-C5- CRYPT RFID-C6- RFID-C7- CON-USI CON-UTF AMP-Aud DSP-10 =	USB = RFID USB = RFID USB = RFID USB = RFID RS422 = RF RS422 = RF	13.56 MHz MIFARE / 13.56 MHz LEGIC / M 13.56 MHz LEGIC / M 13.56 MHz NFC ID 13.56 MHz MIFARE ID 13.56 MHz MIFARE FID 13.56 MHz LEGIC / ID 13.56 MHz LEGIC / ID 13.56 MHz NFC SB- 10/100BaseTX	DESFire / EV1, CRYPT DESFire / EV1 , ASCII IIFARE / DESFire / EV1, CRYPT IIFARE / DESFire / EV1, ASCII E / DESFire / EV1, CRYPT E / DESFire / EV1, ASCII IC / MIFARE / DESFire / EV1 / MIFARE / DESFire / EV1, ASCI
3	任何字母	数字或符号字	符,与防爆无关。	

颁发日期 2021年05月08日





南阳防爆电气研究所有限公司

CNAS PRODUCT CNAS C208-P

网址: www.ccc-cnex.com ccc.china-ex.com

地址:中国河南省南阳市仲景北路20号

电话: 0377-63239734



编号: 2021312314000072

第2页共3页

参数:

电气数据:

接线端子 X1,插脚 1	Constant of the Constant of th	
非本质安全供电电路(电源)		
额定电压	5~30V DC	
额定电流	≤1A	
额定功率	≤ 30 W	
最大输入电压 Um	250V AC	
接线端子 X1. 插脚 2 和 3		
非本质安全接口数据		
额定电压	5V AC/DC	
最大输入电压 Um	250V AC	
接线端子 X1. 插脚 2和 3 (仅)	适用于"UB03-*-RFID-*-RS422*")	
非本质安全接口数据		
最大电压	30V AC/DC	
最大电流	≤1A	
接线端子 X1. 插脚 2 和 3 (仅)	适用于"UB03-*-AMP Audio*"和"UB03-*-DSP-10*")	
非本质安全接口数据		
最大输出电压	30V AC/DC	

接线端子 X2			
非本质安全接口数据			
额定电压	5V AC/DC	(1000)	

颁发日期 2021年05月08日

主任:





网址: www.ccc-cnex.com

ccc.china-ex.com

南阳防爆电气研究所有限公司

地址: 中国河南省南阳市仲景北路20号 电话: 0377-63239734 邮政编码: 473008

邮箱: ccc@cn-ex.com



编号: 2021312314000072

第3页共3页

最大输入电压 Um

250V AC

环境温度: -40℃~70℃

防爆标志: Ex e q IIC T4 Gb, Ex tD A21 IP66 T115℃

- 生产者应按照认证机构批准的技术文件组织生产。

2、安全使用条件:

- 见产品使用说明书。

3、证书关联报告:

- 产品型式试验报告: CQST2103C005

- 工厂检查报告: CN2020Q010071

4、证书变更信息:无

颁发日期 2021年05月08日

主任:





南阳防爆电气研究所有限公司

网址: www.ccc-cnex.com ccc.china-ex.com 地址:中国河南省南阳市仲景北路20号

电话: 0377-63239734

18.5.2 **UB03-Z2-***

18.5.2.1 **English version**



No.: 2021312314000071

R. STAHL HMI SYSTEMS GmbH Applicant

Address Adolf-Grimme-Allee 8 50829 Koln Germany

R. STAHL HMI SYSTEMS GmbH Manufacturer

Address Adolf-Grimme-Allee 8 50829 Koln Germany

Production Factory R. STAHL HMI SYSTEMS GmbH

Production Address Adolf-Grimme-Allee 8 50829 Koln Germany

Product Universal Box UB03-Z2-* Model/Type

Ex nA nC IIC T4 Gc, Ex tD A22 IP66 T115°C Ex marking

Reference Standards GB3836.1-2010, GB 3836.8-2014, GB12476.1-2013,

GB12476.5-2013

Certification mode Type Test + Initial Factory Inspection + Post-Certification Surveillance

The product(s) is verified and certified according to CNCA-C23-01: 2019 China Compulsory Certification Implementation Rule on Explosion Protected Electrical Product and CNEX-C2301-2019 Guideline of China Compulsory Certification Implementation Rule on Explosion Protected Electrical Product.

See Annex for the detailed product information (3 pages)

Issued on: 2021-05-08 Valid to: 2026-05-07

The validity of this certificate is maintained through the regular supervision of the issuing authority during the validity period.

Where any discrepancy arises between the English translation and the original Chinese version, the Chinese version shall prevail.





Nanyang Explosion Protected Electrical Apparatus Research Institute Co., Ltd.



http://www.ccc-cnex.com ccc.china-ex.com

Add: No. 20, North Zhongjing Road, Nanyang, Henan, P. R. China P.C.: 473008 Tel: 0377-63239734 Email: ccc@cn-ex.com

CN 0000630



No.: 2021312314000071

Page 1 of 3

Product information:

1. This certificate covers the following models:

- UB03-Z2-*

Subject and type:

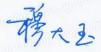
Type	UB03	а	(2000) b	
-5000		1	2	3
1	Z2=Zone 2	, Zone 22 , EF	L Gc version	
2	RFID-C4-U RFID-C5-U RFID-C7-U RFID-C3-R RFID-C4-R RFID-C5-R CRYPT RFID-C6-R RFID-C7-R CON-USB= CON-UTP: AMP-Audio DSP-10 =P III-LED = IIII	SB = RFID 13 SB = RFID 13 SB = RFID 13 SB = RFID 13 S422 = RFID CONVERTER US = Converter US = Audio amply umination LEC	8.56 MHz MIFARE / I 9.56 MHz LEGIC / M 9.56 MHz LEGIC / M 9.56 MHz NFC 13.56 MHz MIFARE 13.56 MHz MIFARE 13.56 MHz LEGIC / 13.56 MHz NFC SB- 10/100BaseTX IF- 10/100BaseTX Ifier	DESFire / EV1, CRYPT DESFire / EV1, ASCII IFARE / DESFire / EV1, CRYPT IFARE / DESFire / EV1, ASCII / DESFire / EV1, CRYPT / DESFire / EV1, ASCII IC / MIFARE / DESFire / EV1, MIFARE / DESFire / EV1, ASCII
3	Any alphar protection.	numeric or sy	mbolic characters,	without relevance for explosion

Parameters:

Electrical data:

Issued on: 2021-05-08

Director:





Nanyang Explosion Protected Electrical Apparatus Research Institute Co.,Ltd.



http://www.ccc-cnex.com ccc.china-ex.com Add: No. 20, North Zhongjing Road, Nanyang, Henan, P. R. China P.C.: 473008 Tel: 0377–63239734 Email: ccc@cn-ex.com



No.: 2021312314000071

Page 2 of 3

Terminal block X1. pin1				
Non-intrinsically safe supply cir	cuit (Power)			
Nominal voltage	5~30V DC			
Nominal current	≤1A			
Nominal power	≤ 30 W			
Max. input voltage U _m	250V AC			
Terminal block X1. pin 2 and 3				
Non-intrinsically safe interfaces	data			
Nominal voltage	5V AC/DC			
Max. input voltage U _m	250V AC			
Terminal block X1. pin 2 and 3	(for "UB03-*-RFID-*-RS422*" only)			
Non-intrinsically safe interfaces	s data			
Max. voltage	30V AC/DC			
Max. current	≤1A			
Terminal block X1. pin 2 and only)	3 (for "UB03-*-AMP-Audio*" and "UB03-*-DSP-10*"			
Non-intrinsically safe interfaces	s data			
Max. output voltage 30V AC/DC				

Terminal block X2

Non-intrinsically safe interfaces data

Issued on: 2021-05-08

Director:





Nanyang Explosion Protected Electrical Apparatus Research Institute Co.,Ltd.



http://www.ccc-cnex.com ccc.china-ex.com Add: No. 20, North Zhongjing Road, Nanyang, Henan, P. R. China P.C.: 473008 Tel: 0377-63239734 Email: ccc@cn-ex.com



No.: 2021312314000071

Page 3 of 3

Nominal voltage	5V AC/DC		
Max. input voltage U _m	250V AC		

Ambient temperature:-40°C~70°C

Ex marking: Ex nA nC IIC T4 Gc, Ex tD A22 IP66 T115°C

- Producers should organize production in accordance with the technical documents approved by the certification body.
- 2. Specific conditions of safety use:
 - See instruction.
- 3. Certificate related report(s):
 - Type test report: CQST2103C006
 - Factory inspection report: CN2020Q010071
- 4. Certificate change information: None.

Issued on: 2021-05-08

Director:





Nanyang Explosion Protected Electrical Apparatus Research Institute Co.,Ltd.



http://www.ccc-cnex.com ccc.china-ex.com Add: No. 20, North Zhongjing Road, Nanyang, Henan, P. R. China P.C.: 473008 Tel: 0377-63239734 Email: ccc@cn-ex.com

18.5.2.2 Chinese version



中国国家强制性产品认证证书

编号: 2021312314000071

委 托 人 R. STAHL HMI SYSTEMS GmbH

Adolf-Grimme-Allee 8 50829 Koln Germany

生产者 R. STAHL HMI SYSTEMS GmbH

地 Adolf-Grimme-Allee 8 50829 Koln Germany

生产企业 R. STAHL HMI SYSTEMS GmbH

生产地址 Adolf-Grimme-Allee 8 50829 Koln Germany

产品名称通用盒

型号规格 UB03-Z2-*

防爆标志 Ex nA nC IIC T4 Gc, Ex tD A22 IP66 T115℃

依据标准 GB3836.1-2010, GB3836.8-2014, GB12476.1-2013,

GB12476.5-2013

认 证 模 式 型式试验+初始工厂检查+获证后监督

上述产品符合 CNCA-C23-01: 2019《强制性产品认证实施规则 防爆电气》和 CNEX-C2301-2019《强制性产品认证实施细则 防爆电气》的要求。

产品相关信息见附页 (共3页)。

颁发日期 2021 年 05 月 08 日

有效期至 2026 年 05 月 07 日

证书有效期内本证书的有效性依据发证机构的定期监督获得保持。



有阳防爆电气研究所有限公司

网址: www.ccc-cnex.com ccc.china-ex.com

地址: 中国河南省南阳市仲景北路20号 电话: 0377-63239734

邮政编码: 473008 邮箱: ccc@cn-ex.com

CN 0011230



号: 2021312314000071

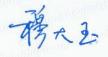
第1页共3页

- 1、本证书覆盖产品如下:
 - UB03-Z2-*

型号	UB03	a	b	
		1	2	3
1	Z2=2 区,	22区,设备	保护级别为 Gc	3 <u>- 1</u>
2	RFID-C4- RFID-C5- RFID-C7- RFID-C3- RFID-C4- RFID-C5- CRYPT RFID-C6- RFID-C7- CON-USI CON-UTI AMP-Aud DSP-10 = III-LED =	USB = RFID USB = RFID USB = RFID USB = RFID RS422 = RF	13.56 MHz MIFARE 13.56 MHz LEGIC / 13.56 MHz LEGIC / 13.56 MHz NFC ID 13.56 MHz MIFAR ID 13.56 MHz LEGIC ID 13.56 MHz LEGIC ID 13.56 MHz LEGIC ID 13.56 MHz NFC ISB- 10/100BaseTX JTP- 10/100BaseTX	/ DESFire / EV1, CRYPT / DESFire / EV1 , ASCII MIFARE / DESFire / EV1, CRYPT MIFARE / DESFire / EV1, ASCII RE / DESFire / EV1, CRYPT RE / DESFire / EV1, ASCII GIC / MIFARE / DESFire / EV1, ASCII / MIFARE / DESFire / EV1, ASCII
3	任何字母	数字或符号字	符,与防爆无关。	

参数:

颁发日期 2021年05月08日





网址: www.ccc-cnex.com ccc.china-ex.com

地址:中国河南省南阳市仲景北路20号 电话: 0377-63239734



编号: 2021312314000071

第2页共3页

	Amended to	
m	气数据	
-	PAKASI	

电气数据:	
接线端子 X1, 插脚 1	
非本质安全供电电路 (电源)	
额定电压	5~30V DC
额定电流	≤1A
额定功率	≤ 30 W
最大輸入电压 Um	250V AC
接线端子 X1. 插脚 2 和 3	<u> </u>
非本质安全接口数据	
额定电压	5V AC/DC
最大输入电压 Um	250V AC
接线端子 X1. 插脚 2 和 3 (仅	适用于"UB03-*-RFID-*-RS422*")
非本质安全接口数据	
最大电压	30V AC/DC
最大电流	≤1A
接线端子 X1. 插脚 2 和 3 (仅	适用于"UB03-*-AMP Audio*"和"UB03-*-DSP-10*")
非本质安全接口数据	
最大输出电压	30V AC/DC

接线端子 X2		
非本质安全接口数据		1)///
额定电压	5V AC/DC	
最大输入电压 Um	250V AC	- 500

颁发日期 2021年05月08日







网址: www.ccc-cnex.com ccc.china-ex.com

地址:中国河南省南阳市仲景北路20号

电话: 0377-63239734



编号: 2021312314000071

第3页共3页

环境温度: -40℃~70℃

防爆标志: Ex nA nC IIC T4 Gc, Ex tD A22 IP66 T115℃

- 生产者应按照认证机构批准的技术文件组织生产。

2、安全使用条件:

- 见产品使用说明书。

3、证书关联报告:

- 产品型式试验报告: CQST2103C006

- 工厂检查报告: CN2020Q010071

4、证书变更信息:无

颁发日期 2021年05月08日

主任:一卷大色



南阳防爆电气研究所有限公司

CNAS PRODUCT CNAS C208-P

网址: www.ccc-cnex.com ccc.china-ex.com 地址: 中国河南省南阳市仲景北路20号电话: 0377-63239734

19 Evaluation of transponder media

19.1 RFID chip cards

BVS Elektrostatikprüfung / Electrostatic Test



DEKRA EXAM GmbH Fachstelle für Sicherheit elektrischer Betriebsmittel - BVS

Cari-Beyling-Haus Dinnendahlstraße 9 44889 Bochum

Prüfschein / Test Report BVS PS 23691 vom / date 12.04.2010

Antragsnummer/ job identification number: 20100206	SD Numme 180208766		Sachverständiger/ expert: Ha
Prüfgegenstand / test specimen		: Chip Karten	
Antragsteller / applicant		: R. Stahl HMI Systems GmbH	
Hersteller / manufacturer		; dto.	
Typenbezeichnung / type designation		: Wiegand, RFID.MIFARE 13,8 MHz	
Schutzart / type of protection		: Kat. 1G, 2G, 1D, 2D	
Prüfauftrag vom / date of order		: 08.03.10	
BVS-PMNr. / regnumber		: 086/10	
Zeichnungsnummer / drawing number		* -	

Datum der Prüfung / Date of test: 25.03.10

Prüfer / Testing engineer: Dr.-Ing. Wittler

Prüfung / Test: Elektrostatikprüfung an Prüfplatten nach

IEC 60079-0: 2007

Durchführung der Prüfung / Test conditions:

Umgebungsbedingungen: Raumtemperatur 23°C, Relative Luftfeuchte 28 ... 29% Vor Beginn der Prüfung wurde der Prüfling mit Isopropanol gereinigt, mit destilliertem Wasser gespült und anschließend für 24 Stunden in dem oben angegebenen Klima gelagert.

Anschließend wurde der Prüfling manuell mit Leder-, Polyamid- und Baumwolltuch (je 20 Schläge) sowie mit Hochspannung (40 kV) aufgeladen.

Danach wurde versucht einzelne Entladungen zu einer geerdeten 15 mm Kugelelektrodeeinzuleiten.

Ergebnisse / Results:

siehe Seite 2

Seite 1 von 2 Dieser Prüfschein darf nur vellktändig und unverändert weiter gegeben werden



DEKRA EXAM GmbH Fachstelle für Sicherheit elektrischer Betriebsmittel - BVS

Carl-Beyling-Haus Dinnendahlstraße 9 44809 Bochum

Seite 2 von 2 zum Prüfschein BVS PS 23691 vom 12.04.2010

Prüfmuster	Maximale Ladungsstärke nach manueller Aufladung (relevant für Kat. 2G)	Maximale Ladungsstärke nach Aufladung mit Hochspannung (relevant für Kat. 1G, 1D und 2D)	
RFID.MIFARE 13,8 MHz	18 nC*	50 nC**	
Wiegand	17 nC*	85 nC***	

- Büschelentladungen > 10 nC (≤30 nC) sind elektrostatisch bedenklich für Gruppe IIC, unbedenklich für Gruppe IIB und Gruppe IIA
- ** Büschelentladungen > 30 nC (≤60 nC) sind elektrostatisch bedenklich für Gruppe IIB und Gruppe IIC, unbedenklich für Gruppe IIA
- *** Büschelentladungen > 60 nC sind elektrostatisch bedenklich für Gruppe IIA; Büschelentladungen < 200 nC sind elektrostatisch unbedenklich für Kategorie Kat. 1D und 2D</p>

Prüfmittel / Test apparatus:

Ladungsmessgerät

DEKRA EXAM GmbH Fachstelle für Sicherheit elektrischer Betriebsmittel Bergbau-Versuchsstrecke

(Datum, Prüfer Dr.-Ing, Wittler)

(Datum, für die Richtigkeit)

Dieser Prüfschein darf nur vollständig und unverändert weiter gegehen werden

19.2 RFID tag

Konformitätsbewertung

Conformity Assessment



R. STAHL HMI Systems GmbH • Im Gewerbegebiet Pesch 14 • 50767 Köln • Germany

erklärt, dass das Produkt declares that the product

RFID-Tag Typ: Mifare-eXis-1K-S50-ISO14443-*

gefahrlos in den Bereich einer explosionsgefährdeten Atmosphäre der Kategorie 2 G/D und 3 G/D eingebracht werden kann unter Beachtung der folgenden Bedingungen gemäß Namur NE127:

- Umgebungsfeldstärken von ≤ 1 A/m oder ≤ 3 V/m;
- Umgebungstemperatur an der Außenseite des Transponders ≤ 40 °C für die Betrachtung nach Temperaturklasse T6;
- Frequenzbereich > 10 MHz.

Eine Gefährdung durch statische Aufladung wird unter Berücksichtigung der Forderungen aus EN/IEC 60079-0 ausgeschlossen.

can be utilised without risk in areas with a potentially explosive atmosphere of category 2 G/D and 3 G/D under the following conditions according to Namur NE127:

- Ambient field strengths of ≤ 1 A/m or ≤ 3 V/m;
- Ambient temperature on the transponder exterior ≤ 40 °C for consideration in compliance with temperature class T6;
- Frequency range > 10 MHz.

The potential for electrostatic charging has been taken into consideration according to the requirements of EN/IEC 60079-0.

Köln, 12 April 2013

Ort und Datum Place and date Lieu et date W. Bertges Quality Manager

Date: RFID-exis_Konfbew_20130412.docx

20 Conformity assessment

Konformitätsbewertung Conformity Assessment



R. STAHL HMI Systems GmbH • Adolf-Grimme-Allee 8 • 50829 Köln, Germany

erklärt, dass das Produkt declares that the product

Card-Holder-01

gefahrlos in den Bereich einer explosionsgefährdeten Atmosphäre des EPL Gb/Gc IIC und Db/Dc eingebracht werden kann, unter Beachtung der folgenden Bedingungen:

- Der Card-Holder-01 ist nur für fest installierte Anlagen zu verwenden.
- Für die Benutzung des Card-Holder-01 in EPL Db/Dc sind hochenergetische Lademechanismen an der Oberfläche (z.B. pneumatischer Partikeltransport) bei der Verwendung auszuschließen. Der Card-Holder-01 darf nicht in Umgebungen verwendet werden, in denen mit Gleitbüschelentladung zu rechnen ist.
- Der Card Holder 01 darf nur mit einem feuchten Tuch gereinigt werden.

Eine Gefährdung durch statische Aufladung wird unter Berücksichtigung der Forderungen aus EN/IEC 60079-0, der Konstruktion nach Montageanleitung 10570163 und der aufgelisteten Bedingungen ausgeschlossen.

can be utilised without risk in areas with a potentially explosive atmosphere of EPL Gb/Gc IIC und Db/Dc under the following conditions:

- The Card-Holder-01 may only be used for fixed installations.
- If you want to use the Card-Holder-01 in EPL Db/Dc, you have to ensure that
 no high-energy loading mechanisms at the operating surface of the unit (e.g.
 pneumatic particle transport) occur during operation. The Card-Holder-01 may
 not be used in environments where propagating brush discharges may occur.
- The Card-Holder-01 may be cleaned with a damp cloth only.

The potential for electrostatic charging has been taken into consideration according to the requirements of EN/IEC 60079-0, the design according to mounting instruction 10570163 and the listed conditions.

Köln, 2019-01-21

Ort und Datum Place and date Lieu et date A. Jung Ex Representative

Datei: 20190370000 Konformitätsbewertung Card-Holder-01.docx

21 Release notes

The chapter entitled "Release Notes" contains all the changes made in every version of the Operating Instructions.

Version 01.01.03

- · Deletion of previous release notes
- Changing layout cover
- Removal of reference to "Online Manual" in "Preface"
- Changing section "Certificates" now tabular listing
- Addition of certificate numbers according to CCC and CNEX
- Addition of Ex marking CCC / CNEX
- · Adaption section "Applied standards"
- Renew EC declaration of conformity UB03-*
- Addition of CCC declaration of conformity
- · Addition of section "Industrial Security"
- Addition of value "12 VDC" in "Technical data" for "Nominal voltage"
- Addition of value "12 VDC" in "Connection overview terminal assignment" for UB03-*-RFID version RS-422 "Power supply"
- Addition of value "12 VDC" in "Connection overview terminal assignment" for UB03-Z1-CON-UTP "Power supply"
- Addition of drawings, sections "Connection of supply voltage" for UB03-Z1-CON-UTP
- Changing text in notice "No hazloc approved panel mount"
- Chapter "Cable glands" now in list form
- Adaption and changing of section "Disposal" and "Material declaration"
- Addition of sentence for "card holder" in "version UB03-Z*-RFID-*"
- · Restructuring of chapter "Safety instructions"
- New chapter "Mechanical data"
- Shifting of the associated data in chapter "Mechanical data"
- Addition of all data and drawings to the "card holder"
- Addition of "Conformity assessment"
- Deletion of all information on EAC, certification is canceled
- Formal changes

Version 01.01.04

Wrong picture on cover replaced

R. STAHL HMI Systems GmbH Adolf-Grimme-Allee 8 D 50829 Köln

T: (Sales Support) +49 221 768 06 - 1000 (Technical Support) +49 221 768 06 - 5000 +49 221 768 06 - 4100 E: (Sales Support) sales.dehm@r-stahl.com (Technical Support) support.dehm@r-stahl.com

r-stahl.com exicom.de

